



PREȘEDINTELE REPUBLICII MOLDOVA

DECRET

pentru modificarea Regulamentului Aparatului Președintelui
Republicii Moldova

În temeiul art. 94 alin. (1) din Constituția Republicii Moldova,

Președintele Republicii Moldova d e c r e t e a z ă:

Art. 1. - Regulamentul Aparatului Președintelui Republicii Moldova, aprobat prin Decretul Președintelui Republicii Moldova nr. 411-X din 21 octombrie 2025 (Monitorul Oficial al Republicii Moldova, 2025, nr. 540–543, art. 667), se modifică după cum urmează:

I. La articolul 17, alineatul (1) va avea următorul cuprins:

„(1) În asigurarea activității Președintelui Republicii Moldova pot fi implicați emisari speciali, desemnați în condițiile prevăzute la art. 18 din prezentul Regulament.”

II. Articolul 18 va avea următorul cuprins:

„Art. 18. - (1) În vederea realizării atribuțiilor constituționale ale Președintelui Republicii Moldova și promovării intereselor statului în domenii specifice, Președintele desemnează, prin decret, emisari speciali pentru îndeplinirea unor misiuni speciale.

(2) Emisarul special acționează în numele și din însărcinarea directă a Președintelui Republicii Moldova, în limitele mandatului conferit de acesta.

(3) Emisarul special reprezintă Președintele Republicii Moldova în relațiile cu autoritățile publice din țară și din străinătate, cu organizațiile internaționale, partenerii de dezvoltare, precum și cu alte persoane juridice sau fizice, în limitele mandatului conferit.

(4) Emisarul special nu deține calitatea de personal al Cabinetului Președintelui Republicii Moldova și își desfășoară activitatea cu titlu gratuit.

(5) În exercitarea mandatului, emisarul special are obligația de a respecta Constituția Republicii Moldova, actele normative, precum și dispozițiile Președintelui Republicii Moldova.

(6) Mandatul emisarului special încetează prin decret al Președintelui Republicii Moldova.

(7) Aparatul Președintelui Republicii Moldova ține evidența emisarilor speciali și asigură suportul logistic necesar desfășurării activității acestora.”

Art. 2. - Prezentul decret intră în vigoare la data semnării.

PREȘEDINTELE REPUBLICII MOLDOVA



Chișinău, 31 octombrie 2025.
Nr. 419-X.



Перевод

ПРЕЗИДЕНТ РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА

У К А З

о внесении изменений в Регламент Аппарата Президента Республики Молдова

На основании части (1) статьи 94 Конституции Республики Молдова Президент Республики Молдова постановляет:

Ст. 1. - В Регламент Аппарата Президента Республики Молдова, утвержденный Указом Президента Республики Молдова № 411-Х от 21 октября 2025 года (Официальный монитор Республики Молдова, 2025г., № 540–543, ст. 667) внести следующие изменения:

I. Часть (1) статьи 17 изложить в следующей редакции:

«(1) В обеспечении деятельности Президента Республики Молдова могут участвовать специальные эмиссары, назначенные в соответствии с условиями, предусмотренными в статье 18 настоящего Регламента».

II. Статью 18 изложить в следующей редакции:

«Ст. 18. - (1) В целях исполнения конституционных полномочий Президента Республики Молдова и продвижения интересов государства в конкретных областях Президент указом назначает специальных эмиссаров для выполнения особых миссий.

(2) Специальный эмиссар действует от имени и по прямому поручению Президента Республики Молдова в пределах предоставленного ему мандата.

(3) Специальный эмиссар представляет Президента Республики Молдова в отношениях с публичными органами в стране и за рубежом, с международными организациями, партнерами по развитию, а также с другими юридическими или физическими лицами в пределах предоставленного ему мандата.

(4) Специальный эмиссар не входит в состав персонала Кабинета Президента Республики Молдова и осуществляет свою деятельность на безвозмездной основе.

(5) При исполнении мандата специальный эмиссар обязан соблюдать Конституцию Республики Молдова, нормативные акты, а также распоряжения Президента Республики Молдова.

(6) Мандат специального эмиссара прекращается указом Президента Республики Молдова.

(7) Аппарат Президента Республики Молдова ведет учет специальных эмиссаров и обеспечивает логистическую поддержку, необходимую для осуществления их деятельности.»

Ст. 2. - Настоящий указ вступает в силу с даты подписания.

ПРЕЗИДЕНТ РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА



МАЯ САНДУ